

Sur la proposition de Notre Premier Ministre, de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires étrangères, de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget, de l'Intégration sociale et de l'Economie sociale et de Notre Ministre, adjoint au Ministre des Affaires étrangères, et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Notre Fils bien-aimé, Son Altesse Royale le Prince Philippe, Prince de Belgique, est nommé Président d'Honneur du conseil d'administration de l'Agence pour le Commerce extérieur.

Art. 2. Notre Premier Ministre, Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires étrangères, Notre Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget, de l'Intégration sociale et de l'Economie sociale et Notre Ministre, adjoint au Ministre des Affaires étrangères, sont chargés, chacun en ce qui les concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 mai 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Premier Ministre,
G. VERHOFSTADT

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires étrangères,
L. MICHEL

Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget,
de l'Intégration sociale et de l'Economie sociale,
J. VANDE LANOTTE

La Ministre, adjointe au Ministre des Affaires étrangères,
Mme A.-M. NEYTS-UYTTEBROECK

Op de voordracht van Onze Eerste Minister, Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Buitenlandse Zaken, Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting, Maatschappelijke Integratie en Sociale Economie en Onze Minister, toegevoegd aan de Minister van Buitenlandse Zaken, en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Onze Welbeminde Zoon, Zijne Koninklijke Hoogheid Prins Filip, Prins van België, wordt benoemd tot Erevoorzitter van de raad van bestuur van het Agentschap voor Buitenlandse Handel.

Art. 2. Onze Eerste Minister, Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Buitenlandse Zaken, Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting, Maatschappelijke Integratie en Sociale Economie en Onze Minister, toegevoegd aan de Minister van Buitenlandse Zaken, zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 mei 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Eerste Minister,
G. VERHOFSTADT

De Vice-Eerste Minister en Minister van Buitenlandse Zaken,
L. MICHEL

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting,
Maatschappelijke Integratie en Sociale Economie,
J. VANDE LANOTTE

De Minister, toegevoegd aan de Minister voor Buitenlandse Zaken,
Mevr. A.-M. NEYTS-UYTTEBROECK

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE ET SERVICE PUBLIC FEDERAL DE PROGRAMMATION PROTECTION DES CONSOMMATEURS

F. 2003 — 1931

[C — 2003/11294]

2 MAI 2003. — Arrêté ministériel portant interdiction de la mise sur le marché de jouets de type yo-yo élastique comportant une boule remplie d'un liquide

Le Ministre de la Protection de la Consommation,

Vu la loi du 9 février 1994 relative à la sécurité des produits et des services, notamment l'article 5, modifié par les lois des 4 avril 2001 et 18 décembre 2002;

Vu l'arrêté royal du 4 mars 2002 relatif à la sécurité des jouets, notamment l'article 2;

Considérant l'accident survenu en France à un enfant de 9 ans qui a failli s'étrangler en jouant avec un jouet de type yo-yo se présentant comme une « boule à picots », et qui n'a pu être sauvé que grâce à l'intervention de deux adultes;

Considérant que ce jouet constitué d'une matière colorée très élastique, qui se présente sous la forme d'un cordon pouvant s'étirer de manière très importante, doté à une extrémité d'une boule plastifiée emplie d'un liquide et à l'autre d'un anneau dans lequel on peut passer un doigt est notamment commercialisé sous les dénominations « water ball », « yo-yo ball » et « tape ball hérisson »;

Considérant que le risque de strangulation pour les enfants de plus de 3 ans résultant des caractéristiques spécifiques de ce jouet n'est pas couvert par les normes pouvant être utilisées en application de l'article 4 de l'arrêté royal du 4 mars 2002 relatif à la sécurité des jouets;

Considérant que ce jouet, conçu pour être utilisé comme un yo-yo, permet un autre usage prévisible compte tenu du comportement habituel des enfants, consistant à faire tourner la boule en lasso, l'élastique s'étirant alors de manière très importante sous l'effet du poids de la boule fixée à son extrémité;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE EN PROGRAMMATORISCHE FEDERALE OVERHEIDSDIENST CONSUMENTENZAKEN

N. 2003 — 1931

[C — 2003/11294]

2 MEI 2003. — Ministerieel besluit houdende verbod van het op de markt brengen van speelgoed van het type elastische jojo dat een bal gevuld met vloeistof omvat

De Minister van Consumentenzaken,

Gelet op de wet van 9 februari 1994 betreffende de veiligheid van producten en diensten, inzonderheid op artikel 5, gewijzigd bij de wetten van 4 april 2001 en 18 december 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 maart 2002 betreffende de veiligheid van speelgoed, inzonderheid op artikel 2;

Overwegende dat het ongeval overkomen in Frankrijk aan een Frans kind van 9 jaar dat bijna gewurgd werd bij het spelen met een speelgoed van het type jojo eruitziend als een « bal met stekels », enkel gered kon worden dankzij de hulp van twee volwassenen;

Overwegende dat dit speelgoed bestaande uit een zeer elastisch gekleurd materiaal in de vorm van een koord die sterk kan uitgerekt worden en met aan het ene uiteinde een geplastificeerde bal gevuld met vloeistof en aan het andere uiteinde een ring waardoor men een vinger kan steken, in het bijzonder verkocht wordt onder de namen « water ball », « yo-yo ball » en « tape ball hérisson »;

Overwegende dat het risico op wurging voor kinderen ouder dan 3 jaar ten gevolge van de specifieke kenmerken van dit speelgoed niet gedekt is door de normen die kunnen gebruikt worden met toepassing van artikel 4 van het koninklijk besluit van 4 maart 2002 betreffende de veiligheid van speelgoed;

Overwegende dat dit speelgoed, ontworpen om te worden gebruikt als jojo, ook een ander voorzienbaar gebruik toelaat gezien het gebruikelijke gedrag van kinderen, zijnde het doen draaien van de bal als lasso waardoor de elastiek zich heel fel uitrekt onder het gewicht van de bal die aan het uiteinde ervan vastgemaakt is;

Considérant qu'il a été vérifié que l'élastique peut s'enrouler autour du cou d'un enfant et la boule se bloquer lorsqu'il fait tourner le jouet au-dessus de sa tête, notamment s'il baisse les bras en continuant à faire tourner le lasso. Dans ces conditions, l'élastique ne peut plus se dérouler en bout de course, ce qui empêche la circulation sanguine et partiellement la respiration;

Considérant que, du fait de l'adhérence de l'élastique sur la peau, l'enfant ne peut se dégager de l'enroulement;

Considérant qu'il en résulte que le risque de strangulation dû à l'enroulement de l'élastique autour du cou est plausible et reproductible;

Considérant qu'aucun avertissement relatif à ce risque de strangulation ne permet de couvrir le risque inhérent à l'usage du jouet;

Considérant qu'il en résulte que ce type de jouets est dangereux;

Considérant qu'un nombre très important d'importateurs et de distributeurs se sont procurés ce jouet très en vogue;

Considérant que lors de la réunion « Prosafe » du 8 avril 2003, le risque grave a été démontré;

Considérant qu'il convient, afin d'éviter de nouveaux accidents, de faire cesser le danger grave présenté par de tels jouets;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence,

Considérant qu'il est nécessaire aussitôt que possible, dans l'intérêt de la sécurité des utilisateurs et afin d'éviter de nouveaux accidents, d'empêcher que le jouet de type yo-yo élastique ne se retrouve sur le marché belge,

Arrête :

Article 1^{er}. L'importation, l'exportation et la mise sur le marché, à titre gratuit ou onéreux, des jouets de type yo-yo constitués d'une matière colorée très élastique, qui se présentent sous la forme d'un cordon pouvant s'étirer de manière très importante, doté à une extrémité d'une boule plastifiée empliée d'un liquide et à l'autre d'un anneau dans lequel on peut passer un doigt sont suspendues pour une durée d'un an à compter de la publication du présent arrêté.

Art. 2. Il sera procédé au retrait de ces produits.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 2 mai 2003.

J. TAVERNIER

Overwegende dat er vastgesteld werd dat de elastiek zich rond de hals van een kind kan oprollen en dat de bal kan blokkeren wanneer het het speelgoed boven zijn hoofd doet draaien onder meer indien het kind de armen laat zakken en de lasso voort doet draaien. Onder die voorwaarden kan de elastiek zich niet meer ontrollen op het einde, waardoor de bloedsomloop en gedeeltelijk de ademhaling niet meer mogelijk zijn;

Overwegende dat omwille van de vastkleving van de elastiek op de huid het kind zich niet kan bevrijden;

Overwegende dat hieruit voortvloeit dat het risico op wurging door het oprollen van de elastiek rond de hals geloofwaardig en herhaalbaar is;

Overwegende dat geen enkele waarschuwing betreffende dit risico op wurging toelaat om het risico eigen aan het gebruik van het speelgoed te dekken;

Overwegende dat hieruit voortvloeit dat dit type speelgoed gevaarlijk is;

Overwegende dat dit erg in trek zijnde speelgoed door een zeer groot aantal invoerders en verdelers werd aangeschaft;

Overwegende dat op de vergadering « Prosafe » van 8 april 2003 het ernstig risico aangetoond werd;

Overwegende dat om nieuwe ongevallen te voorkomen een einde moet worden gemaakt aan het ernstig gevaar van dergelijk speelgoed;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Overwegende dat het noodzakelijk is zo spoedig mogelijk, in het belang van de veiligheid van de gebruikers en om nieuwe ongevallen te voorkomen, ter vermijden dat het type elastische jojo op de Belgische markt wordt gebracht,

Besluit :

Artikel 1. De invoer, de uitvoer en het op de markt brengen, kosteloos of tegen betaling, van speelgoed van het type jojo bestaande uit een zeer elastisch gekleurd materiaal in de vorm van een koord die sterk kan uitgerokken worden en met aan het ene uiteinde een geplastificeerde bal gevuld met vloeistof en aan het andere uiteinde een ring waardoor men een vinger kan steken, worden opgeschort voor een periode van een jaar te rekenen vanaf de bekendmaking van dit besluit.

Art. 2. Deze producten zullen uit de handel worden genomen.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 2 mei 2003.

J. TAVERNIER

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT**

F. 2003 — 1932

[C — 2003/22552]

**3 MAI 2003. — Arrêté royal
relatif à l'identification et à l'enregistrement
des établissements d'élevage de poules pondeuses**

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 29 décembre 1990 et 5 février 1999;

Vu l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales, confirmé et modifié par la loi du 19 juillet 2001 et modifié par la loi programme du 30 décembre 2001;

Vu la directive 2002/4/CE de la Commission du 30 janvier 2002 concernant l'enregistrement des établissements d'élevage de poules pondeuses relevant de la directive 1999/74/CE du Conseil;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU**

N. 2003 — 1932

[C — 2003/22552]

**3 MEI 2003. — Koninklijk besluit
betreffende de identificatie en de registratie van inrichtingen
waar legkippen worden gehouden**

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 29 december 1990 en 5 februari 1999;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen, bekrachtigd en gewijzigd door de wet van 19 juli 2001 en gewijzigd bij de programmawet van 30 december 2001;

Gelet op Richtlijn 2002/4/EG van de Commissie van 30 januari 2002 met betrekking tot de registratie van onder richtlijn 1999/74/EG van de Raad vallende inrichtingen waar legkippen worden gehouden;